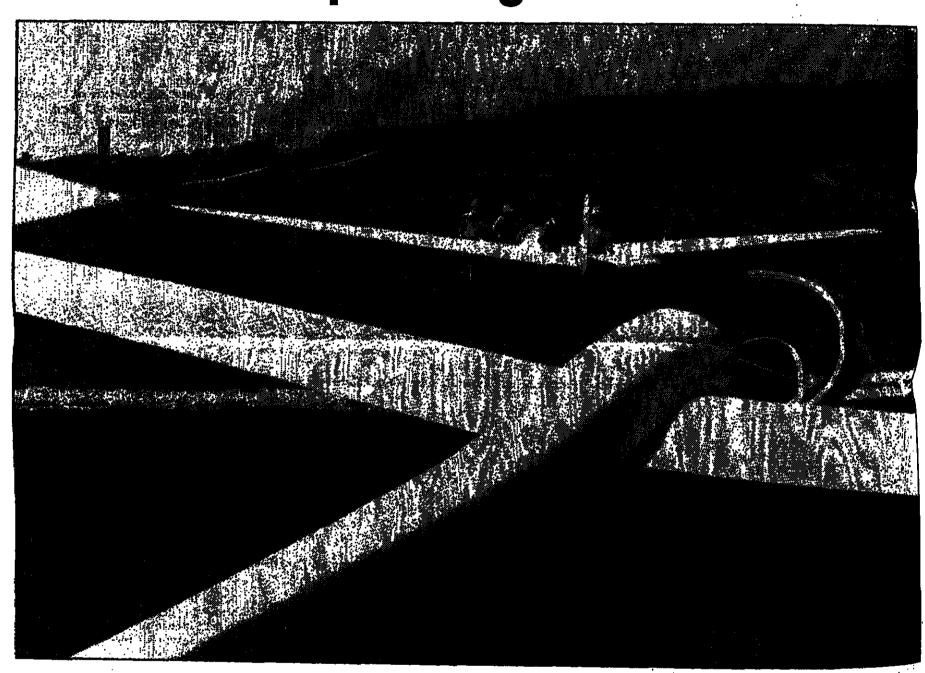
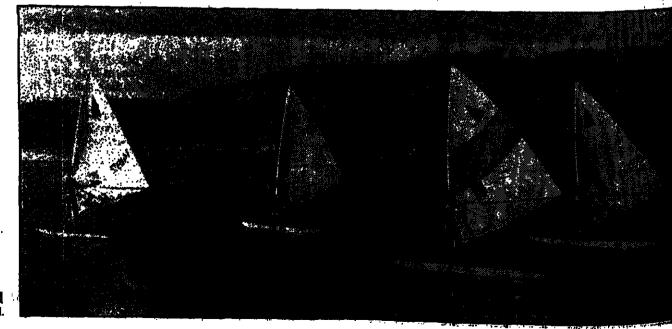
# Germany is the country for "active" holidays. Whatever your hobby be it fishing, golf or angling you will find ample facilities for pursuing it.



You can obtain more information about holidays in the Federal Republic of Germany and West Berlin from our new brochure.

**German National Tourist Board** 69 Beethovenstrasse, D-6000 Frankfurt/M.



# The German Tribune

A WEEKLY REVIEW OF THE GERMAN PRESS

Hamburg, 13 March 1977 Sixteenth Year - No. 778 - By air

C 20725 (

### Pressure over human rights must be maintained at talks

grade in the summer and autumn will tell. The conference, which will be attended by the 33 European and the two North American signatories of the Helsinki Final Act, is intended to review the implementation of that Act.

Officials of the 35 governments will meet in June in order to set the date, at which the review of the Act is to take

It would be fallacious to underestifrequently chart the course of the con-

sinki in the winter of 1972/73, for instance, the actual drawing-up of an agenda made it possible for the Foreign Ministers to discuss human rights at the Conference on Security and Cooperation

The forthcoming preparatory meeting in Belgrade will now have to serve as a fixative for the achievements of Helsinki because the agenda will include all aspects of the Final Act.

It has now turned out that the Soviet Union miscalculated as regards the CSCE. Moscow had pursued this project within the framework of its European policy for well over 20 years - albeit with varying degress of enthusiasm hoping to unseat America from its do-

### IN THIS ISSUE

**FOREIGN AFFAIRS** Industrialised nations must make up their minds over Raw Materials Fund

'Bugging' of scientist's home puts Minister in an awkward spot Relations between the SPD and

the trade unions are cooling rapidly FECHNOLOGY Fire-damp explosions that help to make mining safer

ZOOLOGY -Cats and humans can be good friends, says Max Planck researchei

MODERN LIVING Kassal's wallpaper museum

minant position in Europe and to tak its place.

But the whole thing now seems to have turned into a embarrassment for Moscow. Helsinki cost more in concessions than it was worth.

This is partly due to the fact that, having after a long tug-of-war succeeded in including "the inviolability of borders" (reserving the right of peaceful changes) in the Final Act, the Soviet Union demanded, merely, an omission the horns of a dilemma between their which we stand. This compassion also from the West, namely the changing of own interests and the principles of demands that we lend them subnort to

What has become of Helsinki? Only borders by force. But by including the human rights issue the West forced the human rights issue the West forced the Soviet Union to take constant active stens on the humanitarian front - steps which can rightly be demanded from the Kremlin both from within and with-

While the one is something entirely static, the other is highly dynamic and keeps crying out for fulfilment. It is certain that the dissident unrest in virtually all East European countries has not been actively coordinated. Any coordination there might appear to be arises from the mate procedural questions, for such talks fact that the scheduled Belgrade meeting is drawing closer.

This should induce the participants in the forthcoming conference not to part without having scheduled the next follow-up conference and to insist that the report of the Review Commission be made public in all nations concerned, as was the Helsinki Act.

The Soviet Union expects the brunt of Western criticism to revolve around the human rights issue. Its preparations to meet this criticism are - if the Communist press is anything to go by of an ambivalent nature.

On the one hand, there is the defensive attempt to devalue human rights in general, as for instance by the argument that human rights are not rights in themselves, but products of the bourgeois society and that the true implementation of human rights lies above all in the class struggle.

On the other hand, the Soviet Union is trying to turn the tables and to enlarge upon the list of human rights. The West, it says, violates social human rights by tolerating unemployment, high rents, meagre educational opportunities, exploitation of foreign workers and by barring people from a civil service career on the grounds of their political convic-

expects such charges to be very effec-

It is in the long run impossible to ig-

Inore moral issues without putting

oneself in the wrong. It was therefore

only right that, as opposed to President

ment did not snub the Soviet dissident

Andrei Amalrik, but arranged that he be

received by State Minister Wischnewski.

Political expedients, on which Presi-

dent Giscard based his action, cannot be

a valid argument where human rights

are concerned. No one can stand by idly

while the oppressed put their lives at

But the mere defence of morality has

nothing to do with politics. In attempt-



#### Kohl re-elected CDU chairman

Christian Democratic Union chairman Halmut Kohl, left, was re-elected to this post by 767 delegates of the 810 attending the 25th Party Conference in Düsseldorf. With him, from left to right, are Werner Dollinger, representing CSU chairman Franz Josef Strauss, Kurt Biedenkopf, who is relinquishing the post of CDU secretary general and former West German Chancellor, Ludwig Erhard.

that the human rights issue could "dis-

How much muscle should the West show in Belgrade? Like Soviet politiclans, Willy Brandt, too, warned against turning Belgrade into a tribunal. But, knowing our West European governments as we do, this is hardly a danger we need worry about.

The arrest of the Soviet dissident Amalrik outside the Elysece Palace shows that the mistakes West European governments might make were attributble more to cautiousness than to fervour.

Perhaps we should look at the whole thing from another angle. Helsinki turned out to be a success for the West, and this is reason enough to continue on that course. The lot of dissidents and citizens of Communist states in general can only be improved if pressure on the Soviet Union is kept up. And to achieve this Western governments must be pres-

should not be overstepped. If the Soviet

cards in a game that is not going well for it at all and if it were to leave the CSCE, the West would be deprived of an important instrument in helping the

But on other hand the West must not allow itself to be bluffed. It is unlikely that Moscow will find it easy to simply tear up the Helsinki document. After all, there is too much prestige and too much hope of making progress some day at stake.

And Moscow has a vested interest in not discrediting Eurocommunism before the electorate. As a result, any pressure exerted in Belgrade would have to be exerted in careful doses.

The actual danger is not that the Soviet Union might abandon the Helsink! Final Act, but that it might lry to water down the human rights aspect or perhaps even to abolish it altogether, or to divert attention from it by raising other issues. This is where the West will have to remain on guard.

> Günther Gillessen (Frankfurter Allgemeine Zeitung für Deutschland, 1 March 1977)

West's support for dissidents leads to dilemma

which they are the guardians. Not only, are they caught in a conflict between interests and; principles, but they also lack the power to implement their ideas

As Willy Brandt said, compassion demands that we publicly show sympating to convert morality into day-to-day by for those who have made personal politics, our democracies are caught on sacrifices to uphold the principles for

the fullest possible extent. But there we are, faced with the thin borderline between a feasible policy and a political

No Western government must permi itself to arouse false hopes of outside help in the dissidents. And no Western government can increase its pressure on Moscow to such an extent as to create an atmosphere that would induce the Kremlin to turn the screw even further.

Neither President Corter nor Chancelfor Schmidt can go beyond the point at which Brezhney will consider himself compelled to choose between defente (which he still wants) and full control over his realm.
(There are indications that the West

has come pretty close to this point.

(Süddebische Zoltung, 4 March 1977)

#### FOREIGN AFFAIRS

# Industrialised nations must make up their minds over Raw Materials Fund

# Franklurter Allgemeine

he industrialised nations have so far Leither opposed a Raw Materials Fund or evaded a decision on this issue. But with the start of the Ministerial Conference of Unctad in Geneva this month they will have to arrive at a decision one way or another.

The issue at stake is a central fund for raw materials which both Uncted and the developing nations consider essential for a New International Order for the mw materials trade.

The house flag under which this New Order sails is the "Integrated Raw Materials Programme". This would entail the maintenance of, among other things, 18 internationally operated buffer stocks of the 18 most important raw materials as well as multilateral supply and purchasing undertakings between the exporting and the importing nations.

The Integrated Raw Materials Programme was a main issue at the Unctad Conference in Nairobi last May, But in the form in which it was adopted at that conference it entails no concrete obligations, restricting itself to indicating mere objectives in general terms.

The essence of the Programme is the Raw Materials Fund because this is to provide the money for the envisaged buffer stocks, the general assumption being that the reason for the difficulties in bringing about a raw materials agreement lav in the fact that there were no funds available with which to establish the buffer stocks.

The present aim is therefore to secure the funds first and to ensure that the industrialised nations bear the main financial burden for them, when raw materials agreements can be negotiated and buffer stocks established.

The reasoning at Unctad runs roughly as follows: "Once we've got the money we'll easily enough find a use for it."

But this sequence is wrong. The main reason for the failure to date to arrive at a raw materials agreement does not lie in the lack of finance, but in the many tangible difficulties.

In any negotiations of raw materials agreements such difficulties must of necessity arise, and in many instances they are insurmountable.

There is, for instance, the most difficult and intricate problem of fixing the "right" price: for the present market price does not suit the developing nations - be it because they consider it not high enough or be it because they feel that it fluctuates too much for their

If one were to give in to the inclination to set the price too high rather than too low, certain most unwelcome reactions would be likely to occur. Demand, for instance, might shift to another market, other products could come to the fore and overproduction could easily result.

Moreover, there are the difficult problems of subsidies, of demand flexibility and the danger posed by outsiders.

It is furthermore inevitable that op-

posing interests (and that includes the individual developing nations among each other) will clash once the talks no longer revolve around ideologies but around concrete details, especially in view of the fact that every commodity has its specific peculiarities concerning the market structure, perishability and the extent to which it can be reproduc-

"And all these difficulties are bound to namper the conclusion of raw materials agreements in future as well — regardless whether funds for the financing of buffer stocks are available or not.

Of course, lack of funds can pose additional difficulties, but this coin also has an agreeable side to it inasmuch as it forces those concerned to weigh doubly carefully whether the agreement under discussion is really economically feasible and whether it warrants the financial and organisational burden which it would impose.

. If, on the other hand, there is money to be had for the asking it would be contrary to human nature not to succumb to the temptation.

There is a very real danger that difficulties might be pooh-poohed in order to get hold of the money.

The worry about coming out of the deal empty-handed because the Fund is not (and must not be permitted to be) inexhaustible could also be a temptation to conclude raw materials agreements in such haste that they could never be workable and would only devour huge sums of money.

Even in connection with agreements concluded so far the experience has been so unsatisfactory that they can only be termed economic pseudo-solutions.

The coffee agreement, for instance burst like a bubble when the market prices exceeded the agreed-upon margin and producer nations simply walked out on the deal.

The wheat agreement collapsed when surpluses flooded the market and producer nations started undercutting each other's prices. The tin agreement is no longer func-

tioning because the tin buffer stocks are depleted and sales from these stocks proved ineffectual in depressing skyrocketing prices.

All this shows that agreements fizzle out at the very moment when they are supposed to prove their worth.

Past experience would thus seem to show that raw materials agreements are superfluous. If, however, the industrialised nations were to give in to the clamouring of the Third World for such agreements, if - for purely political reasons - they were to hand them over like toys so to speak only to pacify a fractious child, they would merely demonstrate cynicism vis-a-vis the developing nations which the latter (despite their unwarranted demands) do not deserve and which could not remain without consequences.

The Unctad idea whereby financh must be secured first and the rest w come of its own accord merely distract from the unsolved (and in many in stances insoluble) problems — problem which, in Unctad's view, would then be quasi ironed out by means of the hi lions provided by the Fund; but the would in no way be eliminated.

And once the negative effects of such a course of action make themselves for there will be a clamour for more mond in order to effect superficial repair i. stead of taking action that would a medy the situation.

k It thus follows that the establishmen of the Fund must certainly not be to

But even the idea as such is falland because the Fund is not only intent to finance all buffer stocks, but also implement other comprehensive me ures such as the processing of raw may rials in the developing nations the selves, the change of distribution E marketing systems and direct marketic tervention in critical situations.

To envisage and plan such a such Raw Materials Fund can only be terms megalomania with all its costly and it astrous consequences.

But this plan and the programme: whole have meanwhile reached such: litical dimensions that all packs objections concerning economic feasil. ity have been supplanted.

The Western industrialised nation might now have to pay the price la their long delaying tactics and the dubious resolutions which they signed, the giving rise to hopes which cannot be Klaus Peter Krause

(Frankfurter Allgemeine Zeltun für Deutschland, 7 March 1973

public even more aware of such adio

re not neglected.
Invitations to East bloc politicians the invitations should be withdrawn, i rected against the host. Bodo Schulk

### The German Tribung

riedrich Reinecke Verlag GmbH, 25 School Vessicht. Hamburg 78 Tel 1 2 26 ft THE

Printed by Krögers Buch- und Verlagedis rai, Hamburg-Blankeneae. Distributed in USA by: MASS MAILINGS, Inc. 640 West Street, New York, N.Y. 10011.

Unpleasant though it might her for both sides that, due to the disclosure made in London, these incidents cannot

The East bloc's undiminished intelle

gence activities in the Federal Republi highlight the fact that detente is only possible if this country's security and are not neglected.

(Nordwest Zeltung, 25 February 197

Aussicht, Hamburg 78. Tel.: 2 28-01. 02 14733. Bonn bureau: 65 Adenauer 53 Bonn. Tel.: 22 61 53. Telex: 05 95398.

All articles which THE GERMAN Tall reprint are published in cooperation we editorial staffs of leading stewards in Federat Republic of Germany. They are piete translations of the original less why ebridged nor editorially redrained GERMAN TRIBUNE slago publishes we have the representation of the company of the property of the company of the company

#### ■ HOME AFFAIRS

No. 778 - 13 March 1977

# Government spending up 5 to 6 per cent in 1977

will most probably go off without any major disputes taking place. The 1977 Budget is no bone of contention from the point of view of volume taking into account the present economic situa-

No one is likely to press for a redistribution of the various allocations. And the political scene is not such that it is likely that clear, opposing alternative proposals will be put forward. And that goes as much for the ideas and proposals of Opposition and Coalition as for the difficult financial relationship between Bonn and the individual states.

With expenditures of almost 172,000 million deutschmarks 1977 snending will be between just under five and a little more than six per cent higher than in the previous year depending on how it is calculated.

### Parties are losing touch with the people

number of recent events indicate A fairly clearly that the scene is changing in Bonn, A lot of things have become unclear and seem to have got slightly out of hand, and no one seems to know how they will turn out. Two examples illustrate this point.

· Ways of dealing with public demonstrations - such as the one over the Brokdorf nucleár power staffon – and the role played by our law courts.

Are political decisions now being made by public initiatives and the courts? Have the parties given up alreadv? Are they failing to get through to the public and understand its needs and wishes?

 The dispute over pensions that has been going on for months and is still showing no signs of being cleared up.

These examples show clearly that the parties are losing touch with the people. They have realised the importance of various public issues too late in the day.

This naturally leads to a rift between people and parties, people and State. Each time the parties failed to realise the significance of certain disputes or did not notice them at all the level of

public scepticism rose a little higher. Now it has reached the stage where parties are running after their electorate, giving more the impression of being mere opportunists than having any control over public issues.

This is not typical of one party. They are all the same at the moment. People have to know what they can expect of their parties when it comes to issues such as ponsions and energy. Parties must take a convincing stand on such groups build up outside parliament and the end result is chaos.

Years ago the idea developed of "the responsible citizen". Parties were proud, too, of the trust their "responsible citizens" placed in them. Since then, howeyer, they have sadly betraved that trust.

The result is dissatisfaction with the parties, and a kind of laconic boredom. But the step from wide-spread distrust of parties to dissatisfaction with the State and its institutions is only a very short one... Jens Fedderson.

(Neue Ruhr Zeitung, 28 February 1977)



Considering the expected growth rates production capacity and the GNP this may be considered just right. Even he expansive effect of the 23,000 milvernment will incur this year is generalrconsidered acceptable.

This is not just because this figure is within the constitutional limit for borrowing, . Even taking into account demand boosts and the yield on the capital market, opinion varies little on his count.

Despite the fact that both the public and the Opposition have repeatedly called for "faster consolidation of the budget" and "a return to stability conditions", in view of the labour market situation, no one would seriously consider cutting back credits.

On the contrary, Finance Minister Hans Agel has his hands full trying to moderate the public's high hopes and expectations of a "large growth programme" which would increase Goermment and state borrowings.

The structure of the budget will stir up any controversial disputes - this much is clear. The main points of the budget - from the 37,000 million for social affairs, and the 32,000 million-odd for defence down to the 4,000 million for research and 3,000 million for develearnent aid - will come through the public discussion as unscathed as all the detailed work the budget committee has been doing on the side.

The sum total of reapportionments i apparently fairly large, but the effect on each separate part of the budget is negligible. MPs taking part in the debate

would have a hard time bettering the Government's proposals.

One aspect of medium-term financial planning could become the subject of a lively discussions, however. This is the question of how the volume, structure and financing of this year's budget will contribute to securing economic growth over the next four years.

Here the Government could come under fire over the presumed increase in growth of the GNP (and of course inland revenue) and also the attempt to raise investment expenditure at the iexpense of consumption.

But if any progress is to be made in this debate the Christian Democrat and Christian Social Unions' cry of "give investments priority" is not good enough. The CDU/CSU must put forward some alternative proposals. So far these have been lacking.

This is not a reproach. It is simply an undeniable fact. The type and finuncing of public spending and its effect on economic growth in medium-term financial planning are closely bound up with the hot debate over the tax proposal "higher VAT with relief in other sec-

And precisely on this important point the CDU/CSU is not saying what it really wants. Every economic expert seems to have a different suggestion - relief independent of VAT, a flat "no" to VAT, conditional "no" to VAT, almost anything for relief, nothing for the state

While CDU/CSU-run states are in fact putting up not too bad a show, it almost looks as though CDU party chairman Helmut Kohl wants the parliamentary party simply to play around for a while - for instance by protesting in the Bundestag in expectation of a vote in favour in the Bundesrat or Upper House, in which the CDU/CSU has the majority.

The Opposition is not absolutely obtiged to come up with alternative proposals. And indisputably, the Opposition can earn itself some unpopularity by putting forward the "wrong" suggestions.

Continued on page 10

### Compromise reached in pay deal talks

t the end of the wage talks with the A Public Services and Transport Union, Minister of the Interior Werner Mathofer spoke of "a fair compromise". Union leader Heinz Kluncker felt the final agreement was not quite as good for his union as he had hoped, but was evidently not too dissatisfied with the outcome.

But union experts are nevertheless not quite happy with this latest wage agreement in Stuttgart.

From the purely quantitative view point, after the economically problematic wage agreement with the Motal Workers Union, the Public Services Union has kept within the bounds of common sense.

• A 5.3 per cent across-the-board rise in wages and salaries for the two million white and blue collar workers in the union throughout the contry, rising to 6.3 per cent with fringe benefits, is not excessive.

But regarding the agreement from the qualitative view point, experts have very mixed and sceptical feelings. With the agreement over holiday pay

the Public Services Union has now managed to get a fourteenth month's salary - they already get a thirteenth.

However, this agreement is restricted to the next thirteen months.

So obviously there are going to be more demands for vacation pay at the next wage negotiations, and then it will probably be there to stay. That will be yet another instance of special treatment and privileges for employees of state and local authorities. It is a trend that shows no sign of changing.

The drift reason why union leaders did not manage to get everything they were aiming for this time is because of the impecunious situation most "state and local authorities are in at present.

in the case of the Construction Workers' Union, which came up with some fairly excessive demands, the fact that so many firms have already gone bankrupt has to be taken into account if more firms are not to collapse, creating more unemployed.

But in any case the wage agreement

of 6.9 per cent which was reached for the Metal Workers' Union will not be setting the pace for other wage agreements, because the economic scope in varions fields of activity varies too Kurt Plever much.

(Nordwest Zeltung, 3 March 1977)

### Fewer jobless

nemployment figures sank in Fe-bruary for the first time since September. The worst period was January when there were altogether 1.25 million

intemplayed. I have mild weather is at cast in part responsible for this early turn for the better. How far the slightly better situation in industry contributed to this is something about which the Labour Exchange has not yet ventured

an opinion.

In the country months economic experts from both the unions and Employers Associations reckon with an industrial growth of only 4.5 per cent instead of five as was originally hoped. With this in view they are predicting an average unemployment quota for 1977 of 950.000

Finance Minister Apel recently stress. ed what a strain this high unemployme net quota places on the country. He said that by pumping 17,000 million deutsch-marks into industry it would be possible to secure a further 700,000 jobs. But because of structural problems, he said, it would cost thousands of millions more to achieve full employment.

(Frankfurter Rundschau, 4 Morch 1977)

### New concern over Deutschlandpolitik

Pederal President Walter School has expressed concern over the Deutschkindspolitik, this country's policy concerning East Germany. But attempts at reducing tension between the Federal Republic and the GDR can only succeed if parties work internally towards eliminating cheap watchwords, slopans and gfib ideas.

Not least because of the peoples' rights movement in the GDR, the Deutschandpolitik now requires carefully thought out ideas and not impulsive outbursts. Christian Democratic Union Chairman Helmut Kohl made a first step towards this by announcing his intention of taking up the matter at the Düsseldorf Party conference.

But an Opposition party conference is scarcely a suitable forum for tackling complicated issues converning the GDR.

It is after all rather unusual that one guest speaker at the conference is the Swiss Professor Curt Gasteyger, who recently published a book on "The Two Gennan States in World Politics" in which he said that more "awareness of political reality" is necessary and advocated recognising GDR citizenship.

This goes a lot further than what the Schmidt/Genscher government considers either possible, permissible or purposeful at the present while the GDR is continuing to pile on pressure. This is yet are waiting with some anticipation to hear what will be said in Düsseldorf.

Bearing in mind not only the coming Follow-up conference in Belgrade to the Helsinki Final Act, but also the years to come, two dangers must particularly be avoided. The Federal republic must not react to the recent provocations by inappropriate retaliation such as that recommended by CDU momber Albert Leicht, that transit subsidies be cut. And it must not make glib concessions over such issues as the citizenship question.

The Federal Republic would do well at the moment to have some patience and sit back and wait, particularly since time is on its side as far as civil rights and economy are concerned.

(Süddenteche Zeitung, 1 March 1977)

EN

# Bonn remains prime target for East bloc spying activities

More than in any other country of the Free World, Communist esionage has for many years centred on the Federal Republic of Germany.

Occasional hopes that detente would lead to a let-up of the Warsaw Pact's ideological and espionage activities prov-

Northwest Zelting This country's counter-intelligence

gence work has been stepped up, rather This has now been confirmed by disclosures of the former Czechoslovak intelligence officer and Bonn correspondent of the news agency Ceteka, Swetosar Simko, who sought political asylum in London and who named two members of the Czechoslovak Embassy in Bonn

service fully realises that Eastern intelli-

It is a well-known fact in this country - and not only to the counter-intelligence service - that half of the East bloc diplomats accredited to Western capitals are at the same time in the ser- be settled discreetly, it might neverthevice of Communist intelligence agencies. less have a salutary effect by making the

as spies.

Moreover, it is known that the correspondents of Communist media in the West are not only propagandists, but also spies - a task they find easy to engage in under the guise of professional curiosity.

In fact, Swetosar Simko himself was a spy on behalf of the Czechoslovak intelligence service.

Following his arrival in London, he divulged numerous names and, above all, disclosed that the Warsaw Pact nations maintain caches of radio transmitters. mini-cameras and mony for Communist saboteurs in case of war.

The Federal Government reacted to these disclosures with relative equanimity, since they are embarrassing above a to the members of the Czechoslovak Embassy and the many East bloc journalists in this country.

But even so, Bonn is irritated by the fact that it is now faced with the necessity of taking action. And in this case this means that it cannot discreetly ask the Embassy members concerned to leave the country, but must do so in full public view.

issued in the full knowledge of the countries' espionage activities in Wa Germany. But this does not mean the though it is good for the public of the host country to know that the guest. be his name Brezhnev or Husak - is " sponsible for intelligence activities

#### **BONN**

# 'Bugging' of scientist's home puts Minister in an awkward spot

Werner Malhofer, Federal Minister for tion by Maunz-Dürig sees the case. the Interior, is at present involved in a constitutional row following disclosures by the news magazine Der Spiegel that he authorised the installation of a "bugging" device in the Cologne home of nuclear physicist Klaus Robert Traube, Malhofer says that the 49-year-old scientist was suspected of being in contact with international terrorists and that, because he had access to nuclear power stations, he was considered a particularly high

F ederal Minister of the Interior Werner Mathofer has three possible legal interpretations to hand with which he can try to justify his recent decision to install an electronic snooping device in the home of nuclear physicist Dr Klaus

Each of the arguments is intended to prove that the Minister has the right to restrict Dr Traube's basic rights under Article 13 of the Constitution (Inviolability of the Home).

Interpretation one goes as follows: Section 3 of the abovementioned Article provides for a limitation of this inviolability if this is necessitated in order to ward off a threat to the community or a threat to the lives of individual persons.

The danger to the community, says Herr Maihofer, existed due to Dr Traube's expertise in nuclear physics and his access to nuclear installations and at The same time his close contacts with international terrorists and their sympat-

(Dr Traube rebuts the latter in this form. But in examining the legal situation, all that matters is whether Minister Maihofer had reason for such a belief and this can be presupposed in this

But even so, Herr Mailtofer cannot base his defence on the limiting Section 3 for a basic right many only be violated without court order if a danger cannot be averted in any other way.

And agents of the Bundesverfassungsschutz, BfV (Internal Security Department) together with specialists of the Bundesnachrichtendienst, BND (Federal Intelligence Service) broke into Dr Traube's home and planted the electronic "bug" not in order to avert a danger, but to establish that an assumed danger existed.

Had Herr Maihofer wanted to ward off nuclear terrosism as aided by Dr Traube and had there been an acute danger, there would have been another avenue open to him.

He could have told Dr Traube of his suspicions and could have arranged that he be dismissed from his sensitive position (as actually happened later).

Werner Maihofor could object, saying that he had had to uncover the terrorisi organisation suspected of being connected with Dr Traube. But this would presuppose that intelligence work in uncovering terrorist actions generally pennits the limitation of a basic right. And Maihofer could hardly have believed that.

Interpretation number two runs like this: According to the unwritten "commonweal" reservation, basic rights have to bow to the commonweal if so required by overriding considerations. This is how the interpretation of the Constitu-

But it must surely be a question of discretion to decide when such considerations are to be deemed overriding ones. In formal terms one should certainly be able to assume that a Cabinet Minister would discuss truly overriding considerations of the commonweal with the

It is however known that Herr Maihofer did not telephone the Chancellor and discuss the case until he was confronted with the possible publication of the affair by the news magazine Der

It can therefore be assumed that the Minister approved of the violation of Dr Traube's privacy on the basis of a fairly sound hypothesis. In any event, he must have expected that the limitation of basic rights would subsequently be approved under the commonweal aspect.

But nothing of the kind transpired. Moreover, the commonweal could also have been safeguarded without such a violation of a basic right.

Under interpretation number three, Herr Maihofer argues that a state of emergency overriding the law existed. But there, too, he must be rebutted with the argument that breaking and entering was a disproportionate means of averting

The material made public by Der Spiegel clearly indicates that the Ministry of the Interior was aware of alternatives open to it inasmuch as it made use of one of these alternatives by having Dr Traube dismissed from his

The breaking and entering action did not serve to avert a danger, but only to gather information.

It must also be pointed out in this

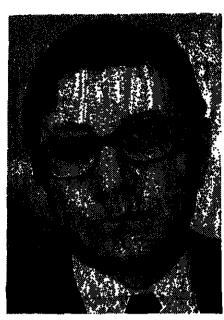


Klaus Traube

(Photo: dpa) connection that at the time of the notorious Spiegel affair and the searching of its offices at the instigation of the then Minister of Defence Franz Josef Strauss and Chancellor Adenauer for suspected violation of the Secrecy Act Werner Mailtoler mised objections.

But the only difference between now and then is that in the one case there were state secrets at stake and, in the other, suspected terrorism.

And according to Maihofer himself.



Werner Maihofer (Photo: Marianne von der Lancken)

there was not sufficient evidence against Dr Traube to warrant an official investi-

As a result, says the Minister, it would have been impossible to obtain a search warrant. But if the evidence was insufficient for legal action, how much more so must it have been for an illegal one.

Legally, Maihofer's position is thus untenable. But the question still arises whether political considerations make this breach of the law at least forgiveable. For, after all, a militant democracy must not permit itself to be helplessly exposed to attacks by political terrorists only because of legal scruples.

It would be hard to refute this maxim. But if such a maxim is to fit into our law and order concept it must be augmented. The political justification of para-legal measures can only apply for the brief moment in which a loophole in the law is discovered and has to be closed by quick action.

The executive branch must therefore make every effort to obtain the missing legal instruments as quickly as possible. Otherwise it would be impossible to allay the suspicion that the executive branch welcomes this grey zone of the

But since 1976 Werner Maihofer has done nothing to have Parliament equip him with the necessary legal instruments with which to meet similar contingencies in the future. And this makes his attempt at justifying himself politically questionable.

The Federal Republic needs a functioning protection for its Constitution and the obvious instrument is the Bundesverfassungsschutz

But in the long run, this government agency can only function if the Minister of the Interior can protect it from the suspicion of being an instrument of the executive branch that is wielded against citizens' rights. In this case, however, it was the Minister of the Interior himself who exposed the BfV to such suspicions. This, too, must be taken into account when examining the case from a

political vantage point. Incidentally, should Parliament fail to condemn this breaking and entering action it would be taken as a tacit condonement by the Bundestag, which would be lantamount to an authorisation to proceed along the same lines in future. And what then? Could, in such a case, anyone still be safe from government snooping?

Taking stock of the affair from an ethical point of view, we arrive at the conclusion that nothing can protect us better from terrorism than the law if

Continued on page 5

### Constitutional court gives Bonna rap over the knuckles

In its ruling of 2 March the Bundens I fassungsgericht (this country's Const tutional Court) reprimanded the fa vernment for having violated the Cons. tution by using public funds, both State and Federal, in promoting the pan image during the 1976 election can

The judges stressed, however, that R work is permissible. But because it i very difficult to draw a clear line be tween public relations and propagate the Bundesverfassungsgericht suggeste that the date as of which "strictest at straint was to be observed" be the to on which the Federal President sets to date for the next election.

The court made it unequivocally de that the Government represents the whole of the people and not only the who vote for it. As a result, membered Government — and above all the Cha cellor - must make it quite clare their election campaign whether, in ta given instance, they act as member d the Government or as party politician For it is not the Government, but the party that is to be re-elected.

According to the ruling, the Fell Government violated the principle: neutrality by stepping up its PR works the hot phase of the election camping in October 1976.

Future examinations of the legality of election campaigns could lead to grave consequences and, indeed, invalidate federal or State election results.

The ruling goes on to say that in its election campaign of 1976 the Federal Government violated Article 20/1 and Il of the Constitution as well as the principle of equality of opportunity in dation (Article 21/I and 38/I). Pior to the 3 October 1976 ekits.

the Court said, the Government with tion parties (SPD and FDP) campaignal themselves unconstitutionally through advertisements in dailies, W magazines, the news magazines Da Spiegel, the illustrated press, etc.

The Court went on to say that the Government made no provisions to prevent the SPD and FDP from using & vernment funds (according to the Count to the tune of 10 million deutschmald for their own campaign purposes.

The judges Willi Geiger, Manu

Hirsch and Joachim Rottmann mented this ruling by putting format dissenting opinions.

In doing so, Judges Geiger (CD) sympathiser) and Hirsch (SPD sympa hiser) advocated a more severe ruling Judge Rottmann (FDP sympathises, 6 the other hand, made it clear that was not in favour of a reprimand factum. He favoured a limitation of lic funds expenditures in future election campaigns.

Government spokesman Klaus Bolla ment would naturally abide by ruling." But since the ruling applied state Governments as well, he also that "no-one had a right to be salus this matter."

Herr Bölling pointed out that he page ruling would have to be studied fully before the Government assue a final statement on it. He political out, however, that he had the impression that the Verfassungsgericht had let little scope for election campaigns apart from brief breaks — the following the companion of the little manent election campaign. Knut Telection campaign. Knut Telection campaign. Knut Telection campaign. Knut Telection campaign. (Die Welt, 3 March 19

#### **DEFENCE**

# No change in duties, say new Defence Ministry chiefs

No sooner had the two new State Secretaries in the Defence Ministry assumed office than: rumour had it that there would be a change in their spheres of responsibility.

These rumours were based on the specific qualifications of Defence Minister Georg Leber's two closest collea-

In the case of General (ret.) Karl Schnell, who succeeded Siegfried Mann as State Secretary for Armaments, the Bonn publication Wehrdienst (Military Service) predicted that the trained economist would "not only be in charge of armament matters."

And in the case of the other newcomer. Andreas von Bülow, the same publication had it that the Parliamentary State Secretary would initially have little scope of action and that his traditional tasks would be curtailed.

But Ministry insiders know neither about an extension in the scone of responsibilities of General Schnell or a

Responsibilities in the Ministry of Defence are clearly defined. The Minist er has the final say in all politically relevant decisions and in all areas, and is represented in Parliament by his Parliamentary State Secretary. The latter is also in charge of non-military training such as the Bundeswehr acade mies, and also deals with PR work and recruiting. Administrative head of the Ministry is the State Secretary (at present Helmut Fingerhut). His tasks extend from personnel matters and the budget to military intelligence and spiritual guidance in the Armed Forces. The Armaments State Secretary is in charge of the sectors Bundeswehr Planning and Armaments.

curtailment of those of Herr von Bülow. They point out that such changes could never remain a secret, saying that "on no issue is the Ministry as touchy as where changes in the scope of responsibility are concerned."

An the new State Secretaries themselves stress that the status quo has been maintained. In fact, according to General Schnell, there has not even been a change in emphasis. Herr von Bulow also makes a point of saying that he can discern no changes.

Where General Schnell is concerned, only time will tell to which extent his expertise and his special relationship with Herr Leber will provide him wiff an enlarged scope of action.

As the General himself put it, the Minister's faith in him dates back to the days when he was Deputy Inspector General - in other words, to the time

#### Continued from page 4 this were not so we would have to re-

turn to the law of the jungle. Were Interior Minister Werner Maihofer

to stick to his principles and his convictions, he would have to sacrifice himself in order to legitimise and complete such actions against terrorism. Any other course of action would mean sacrificing his principles to arbitrariness.

Ludolf Herrmann (Deutsche Zeitung, 4 March 1977)



between 1972 and 1975. This faith has nothing to do with party politics.

This is General Schnell's fourth term in the Ministry of Defence - always in the field of Bundeswehr Planning and Security Policy. He has always been fascinated by modern management meth-

His pièce de resistance dates back to the fifties when he issued a regulation on "infantry supplies". This handbook provides information in the form of graphs and tables on what has to go where in the Army. As General Schnell put it. "It is the only Bundeswehr regulation that was written in the form of an industrial catalogue."

The General learned such procedures during his time in private business from 1951 to 1956.

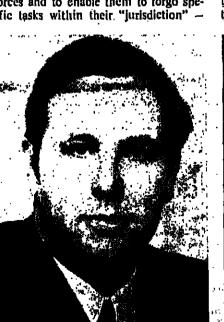
He embraced the business administration side of the Bundeswehr as far back as 1964 when he decided to forgo his immediate promotion to General in order to enable him to work in his specialised field.

This temporary lag was soon to bear fruit by making him a co-worker of the Minister in matters of military structural planning. And this finally paved the way for his position as Deputy Inspector General and the post of Commander of Nato Forces Central Europe in Brunsum, from where Georg Leber appointed him to the Ministry as soon as it was certain that Siegfried Mann would re-

General Schnell's experience in Nato qualified him for the post of the Minister's closest adviser on security matters. The second emphasis of his task lies on Bundeswehr planning.

This entails, apart from the realisation of the new Army structure, of which General Schnell is a co-designer, also the socalled Bundeswehr Structure Model Three.

The latter is intended to streamline the individual branches of the Armed Forces and to enable them to forgo specific tasks within their "jurisdiction" -



Andreas von Billow

as for instance in the sectors of logistics, medicine or telecommunications.

That this could not be achieved without resistance is borne out in the telecommunications system where the Air Force is unwilling to forgo its own network altogether.

The emphasis of the work of the Armaments State Secretary will remain on armaments - even under General Schnell - although the years of major purchases in that sector are in all likeli-

But there still remain challenges of a different nature — as for instance the attempt at building a new tank jointly with the United States, or at least a tank that would have common component parts (as for instance the gun from the Federal Republic).

General Schnell is optimistic on this issue, saying that "the United States will have to learn that the arms trade between Bonn and Washington is not a one-way street."

Should the bigger ally fail to see it this way, it is likely to have difficulties in realising its pet project, namely the sale of the flying early warning system AWACS to Europe.

In any event, General Schnell makes it quite clear that, for budgetary reasons, Bonn's participation in this system is out of the question before 1982.

Apart from such specialised problems. General Schnell expects to be faced with the following armaments tasks in the

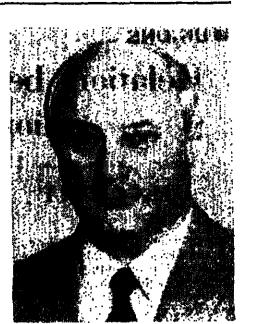
 The continuation of major projects which are already in progress out of available funds, such as the multi-role combat aircraft MRCA (Tornado) or the Frigate 122.

• The replacement of the last M-48 tank by the new generation of Leopard tanks, which would then become the standard tank of the Bundeswgr until the year 2000. There are 1,800 Leopard tanks envisaged initially. The State Secretary for Anti-tank Helicopters of the Army is faced with similar tasks where the successor to the long-range seu reconnaiscance helicopter Atlantic, the patrol boat \$142 and the new minesweeping system Troika are concerned.

• The retabling of these armaments systems before Parliament in the specialsed committees - systems which have already been approved, but which have since then become 15 per cent costlier, One of the first systems of this kind is the anti-tank system HOT.

 The work on the third generation of antitank weaponry that functions along "fire and forget" lines. In this system the gunner takes a rough aim, pulls the trigger and forgets about the missile





Georg Leber

which seeks out its target automatically In the long run, says General Schnell, we will have to ponder successor systems to the MRCA and the Alpha-Jet.

While General Schnoll has a very clear idea of his future tasks. Andreas von Bülow approaches the Armed Forces and their problems with a flexible mind.

Says he: "I don't even know the Bundeswehr as yet. I have plenty of leeway to make up." Herr von Bülow adds. however, that even old hands in the Armed Forces show a similar lack of k nowledge.

His big hope is that he will approach his tasks with an untrammeled mind and thus perhaps be able to impart new impulses to the forces.

Herr von Bülow, who has never seen national service, is a lawyer by profession, He has been a member of the Bundesing since 1969 and has made a name for himself as a budgetary expert.

Initial information visits to the Armed Forces provided him with an idea of the major aspects of his new tasks, among them the Bundeswehr University in Hamburg and the "School for limer Leadership" in Koblenz.

Herr von Bülow discussed the problem of "inner leadership" at length with his closest colleagues, and he feels that much of the present handling of this complex problem is too abstract. He would like to see the Koblenz school provide more practical aid in political instruction and in day-to-day leadership. The school is once more to exert direct influence on the troops.

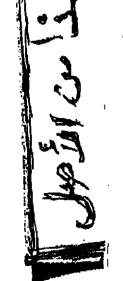
But Andreas von Bülow leaves no doubt as to the fact that it is up to the Minister, and not un to him, to present the new programme.

Generally speaking, Herr von Bülow'is satisfied with the work of our Bundeswehr Academies to date. He warns however, of excessive expectations. He stressed that he saw no-signs of degeneration at the Hamburg Bundeswehr Academy. Even if, the officer-students there were not exactly exemplary soldiers, they nevertheless represented the type of the "perfect citizen in uniform".

Herr von Bülow intimated that, generally speaking, he found the Bundeswehr too "streamlined" and that a bit more fulful tension and discussion could do no harm. The Army, he said, should open up more to the outside world.

All this is reminiscent of the reform mood that prevailed at the beginning of the seventies under the then Defence Minister Helmut Schmidt. And indeed it is said that it was Schmidt who arrunged Andreas von Bülow's appointment to his present Defence Ministry post.

(Suddeutsche Zeitung, 26 February 1977)



# Fire-damp explosions that help to make mining safer

In the disused coal mines 350 metres Lunder Dortmund, engineers, technicians, physicists and miners have been artificially setting off fire-damp explosions for experimental purposes for exactly fifty years.

For the uninitiated it is a horrifiying sight when a flame suddenly flares up, runs along the roof of the gallery and sets off a series of explosions on coming in contact with coal dust before finally burning out after one last bang.

For the experts who have seen it perhaps a thousand times it is a matter of routine. And this is after all a mini-explosion compared with the real thing which shoots round faster than the eye can follow, blasting everything — men, machines, pit-props to smitherens.

The methane gas that explodes in these experiments is released into the gallery from gas cylinders - only a few cubic feet of it at a time. Normally, however, it sceps out of coal seams in

Experiments in the Dortmund mines were first carried out for research purposes only. But latterly mining experts from all over the country and other European states have been coming specially to learn more about fire-damp explo-

This is the only "laboratory" mine of its-kind-in-the world. It has six kilometre-long galleries and two shafts.



During research work experts realised what causes fire-damp explosions even when the air methane-content is well below the danger level of five to fifteen

Methane is lighter than air and if it escapes from coal at the sides of in the roof of a gallery, instead of mixing with the air it becomes concentrated in the roof. Naturally methane counts taken lower down in the gallery do not register a dangerous level.

One particularly disastrous fire-damp explosion occurred in the "Minister Stein" mine in 1925. Altogother 126 miners were killed and this prompted the Reichstag to turn the "Tremonia" mine over to research teams for experimental purposes in 1927.

In the fifty years since then, this move has more than proved its worth. The stone dust barrier safety technique that was developed there is now being introduced into mines all over the world. By this method stone dust is churned up by the explosion and stifles the

The water trough barrier was also developed in the Tremonia mine. This extinguished the flame when the detonation released water in the troughs.

The best, most recently developed security measure, is a "paste" wich is sprayed over sides and roof of galleries.

It binds coal dust - which is the real fuel for a fire-damp explosion after the initial detonation - and keeps it damp. This hygroscopic mass of potassium and magnesium which absorbs moisture makes a major explosion more of less

This paste is used in all coal mines in the Federal Republic, and almost certainly has a lot to do with the fact that no major disaster has occurred through fire-damp explosions in the past twelve

Formerly they used to happen with frightening regularity. The last mining disaster was in the "Luise" mine in the Saar which has the highest gas count of any coal mine in this country and is therefore most prone to fire- and explosions. That time 299 men were killed.

But mining experts are not content to rest on their laurels yet and they are continuing their research work. The conditions under which such explosions happen are often unpredictable and the course they take downright capricious.

Even getting a fire-damp explosion started artificially can pose problems. Sometimes it just does not happen. "But if it were different there would not be any coal miners any more," says mine director Kurt Reinke.

Even a primary detonation can ea be triggered off when a lot of shot-figh fumes are under the roof of the galla and if the right concentration of ma hane is present — that is five to life

The primary detonation has to mix & methane with the air so as to ignic other lavers of methane.

Before coal dust ignites and the min explosion occurs, there has to be at least one hundred grammes of coal dust pr cubic metre of air, containing 25 to 3 per cent volatile matter.

It is difficult to safeguard more against fire-damp explosions became they can go off in so many different ways. Either they happen too quid and are already past the water troop barriers when they release their was Or else they go off too slowly and k gently to trigger off the barriers

Sometimes the explosion runs mu in irregular circles and spirals pale than in one broad front across the 24 lery and so avoids, the the water from

So an automatic electronic barrier le been invented. It distinguishes between "normal fires" such as a train passing a a pressure wave and "real" explosions.

As soon as it registers a sudden to perature increase of over two hundred degrees within ten milliseconds it: leases water barriers automatically.

Incidentally, the Tremonia mine ha been fitted out with reinforced concett bunkers full of the latest electronic equipment for registering the speed strength and so on of blast waves.

Tests have also been run on mansized dummies which show that even a fairly mild explosion can throw a man off his feet and badly injure him. (Handelsblatt, 2 March 1977)

GERMAN QUALITY WINE



please ask for: WEINHAUS RITTER VON UND ZU LONNIG 5583 ZELL (MOSEL) Germany

Family Winegrowers since 1654



Rudolf Schmidt KG Yarn manufacturer

P. O. B. 320, D-78 Freiburg - Telex 7 72 622

leading manufacturer of a wide range in MACHINE EMBROIDERY YARN

- rayon, cotton and synthetic yarn, metal and cord, special yarn for machine embroidery.



This trademark identifies our articles of top-class quality for children. We specialise in all kinds of goods for bables and kids. Ask for further information

Karl W. Eckert KG Kinderausstattungs- und Lederwarenfabrik Armin-Knab-Straße 27-33 · P. O. Box 340 D-871 Kitzingen/Main Phone: 0 93 21 / 3 20 44 · Telex 689 351



**HEXAGON KEY WRENCHES** (ALLEN KEYS)

#### he "Rhine Control" air traffic control centre in the old Frankfurt airport has now moved - after some delay - to its new quarters in Karlsruhe.

Rhine Control is responsible for all air traffic flying at at attitude of 7,500 metres and higher along air traffic routes over south Germany.

Between 1966 and 1976 the volume of traffic it has to cope with increased by about 65 per cent - more than twenty per cent of that in the last three

Civilian traffic accounts for most of this increase. In 1959 military aircraft accounted for more than 75 per cent of the total volume of traffic. In 1966 it was still about forty per cent. But since 1972 less than twenty per cent of the aircraft Rhine Control deals with have

In 1976 Rhine Control supervised a total of 226,532 flights — that is, a daily quota of more than 620. In July, the peak month of the year, they dealt with an average of 750 flights per day, and on the record day over one thousand.

In all probability air traffic will continue to increase in 1977, probably by a not likely to improve in 1978.

The new Karlsruhe centre should be worth every one of the 132 million deutschmarks it cost to build from the point of view of air safety and the efficlency of the air traffic controllers and data processors of the Federal Ali Con-

The air control centre is over a thousand square metres in area and has six control sectors, a tryout sector, a supervisory sector, a sector for special duties and a data processing department.

### 'Rhine Control' air traffic centre moves from Frankfurt to Karlsruhe

There there are twenty-four control strip printers which give detailded information on the situation in the air every ten seconds.

Date from computers is projected onto thirteen control display units with their thirteen pace-printers. And in cases of emergency if the computers are out of action teleprinters take over.

In addition, the centre is fitted out with cable television with six cameras and fifty receivers for several channels. It has its own telephone exchange and direct lines, and 25 UHF and thirteen VHF transmitters and receivers.

The thirty-five control desks each have synthetic display screens, strip rinters and telephone.

Three IBM 370/158 computers control supplies of information on flight schedules, control strips and radar data. And there are also four Telefunken Periphery computers TR 86 and two MP 720 Hardware Plot Processers.

Should the electricity supply be cut off, work continues under battery-powered current and energy from three

Telephone and radio conversations as well as all information fed into and given out by computers are recorded and put on file. Data from five medium range radar units are digitalised, telephoned through to Karlsruhe and fed into the system.

From now on air traffic controllers



schould have a much easier time keeping a check on aircraft in the area they are responsible for with the new "Karldap A" system. They cover an area from slightly south of the Aachen-Kassel line to the north, a line running from Lake Constance to the east of Stuttgart and to the north of Nuremberg.

Now, for example, they can switch on to different corridors at will, switching off the others that are of less importance temporarily. The varying shades of light and dark on the screens enable them to destinguish destinations that the system is covering from those it is

whose radios are out of order or who are in difficulties are visible as a moving light on the screen. The identity and height of aircraft registered by the air control system are represented by moving tags.

Air control duties are divided into planing and executive functions. But although this halves the burden it causes other problems.

Coordination of work is much more complicated and air controllers cannot possibly keep an overall picture of the now it may furti out to be the only air control system because it has become so automated.

They cannot check up on all the in they need for every decision to mix sure it is correct. This leaves the whole process wide open to technical brakdowns and possible computer errors obvious security risks.

Although the volume of work made it extremely difficult for air traffic control lers to cope in the old centre in Frankfurt, it still remains to be seen whether the new one will make a great deal of

Further difficulties may crop up be cause there are three absolutely separate personnel teams in the Karlsruhe centre About 150 "Eurocontrol" employees # responsible for the technical and computer equipment.

A good two hundred-odd employed of the Federal Air Control Institute 18 responsible for civilian and military traffic restricted to set lanes.

And military air traffic that is not @ liged to stay in certain lanes is the is sponsibility of about one hundred Burdeswehr soldiers.

Time will thell whether the move w Karlsruhe has been worth while Rlilne Control and air traffic in gener - perhaps it will only come into own in 1979 when the Karldan i system provides even more refined technical equipment.

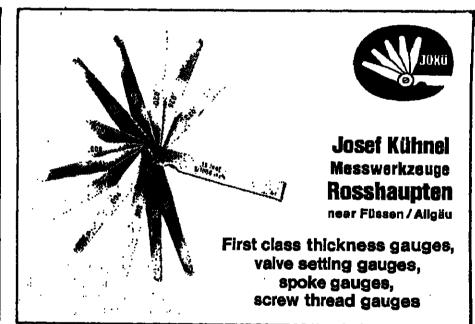
But having authority in the centre vided three ways could cause problem and could represent a grave risk to safety. Experts have been pressing for # control to be made the responsibility only one organisation for some in solution. Wolfgang Kassebohm (Frankfurter Rundschau, 26 February 1971)

Modern living room lamps **Decorative illuminated mirrors** 

A specialised and unique manufacturing process enables us to present designs and colours which cannot be produced using other materials.

Please write for brochures.

Cristallux-Werk D-7244 Waldachtal 5 **West Germany** 



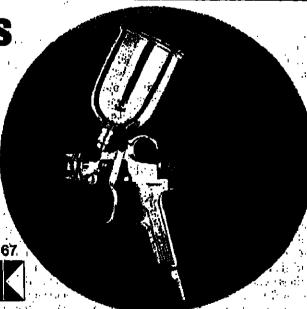


**Indispensable aids** 

are at your disposal at the Krautzberger spray-paint service. Our comprehensive programme ranges from a spray-gun to a sprinkler spray chamber. Krautzberger products have tradition while at the same time being technically up to date.

Krautzberger & Co., 6228 Eltville/Rheingau Balduinstrasse, Postfach 168, Tel. (06123) 41 66/67

Krautzberger K



#### **ZOOLOGY**

# Cats and humans can be good friends, says Max Planck researcher



he Wuppertal research group from the Max Planck Institute for Behavioural Physiology in Seewiesen has been studying behavioural patterns of cats - large and small - under the leadership of Professor Paul Leyhausen.

: As regards evolution cats occupy a position mid-way between the largest and smallest mammals. By carrying out comparative studies of their behavioural natterns more can be learned about other mammals - even man - and how their behavioural putterns develop-

Professor Leyhausen is particularly interested in cats' highly complex hunting and stalking techniques. In order to reproduce the natural environment as nearly as possible in Wuppertal the cats under observation there are supplied with prey - rats, mice, guinea-pigs and

The cats' movements in closing in on and pouncing on their prey are filmed, and each sequence of movements is then carefully analysed.

A comparison of films of various types of cat shows clearly that there is a basic store of movements common to all

Professor Leyhausen and his team have now been studying what differences in movement there are between different cats and when they occur.

All cats have a basic repertoire of at least 24 to 28 distinct hunting movements, according to Professor Leyhausen. They resort to more and more of these tricks depending on how complex and difficult the situation becomes.

Even tame cats do not lose this repertoire but these movements are far less distinct among domestic animals, and there are actually house cats that are

In some cases this inability is inherited. But mostly it is a result of a "missing link" in the cats' early stages of de-

"Cats have to learn to pounce and kill during a particular stage of their development. If they miss out on that for any reasons they can learn it later only with some difficulty and with special training," says Professor Leyhausen,

The impulse to kill does not come automatically when the cat becomes hungry; quite the reverse. The cat has to learn that it can satisfy its appetite by killing other animals for food.

A young animal that has missed out on its learning-to-kill phase can be taught this by putting a piece of dead mouse in with its normial food for a while. In this way it learns that freshly killed animals are edible.

Experiments have proven that it is possible to teach even an adult animal to kill and how to set about cating its

So the damage done by missing out

on such a necessary phase of cats' de- all such social rules velopment is not irreversible and can be fly to the winds made good with some effort - contrary to what scientists originally believed.

Asked whether it is cruel to keep cats cooped up in a house or flat without the opportunity to run around and hunt Professor Leyhausen said "In many cases unfortunately the answer is yes. But if it is kept in good condition and is not confined to too small a space a cat has plenty of other ways of filling its time.

"It can let off a lot off steam in playing with and pouncing on a ball of wool or a table tennis ball. Even wild cats can get quite obsessed with such games."

Popular opinion has it that cats are loners, but the Wuppertal research team has reached the conclusion that cats are definitely gregarious animals.

Fully grown males that have proven their strength and ability form gangs with which they uphold their position of authority over other cats - for instance younger male cats who in turn become part of a gang after proving hemselves in fights.

These gangs have no permanent set hierarchy. However a superior cat may visit an inferior cat's home hunting ground and inspect it at his leisure without opposition from the other.

The superior animal would never drive the inferior out of his area, however. This is because a cat's position in this so-called relative social hierarchy is bound up with its own hard-won territory. Its self-confidence and belligerence decrease the further afield it is from its own ground, and increase the nearer it

Besides this relative hierarchy there is also an absolute hierarchy. But even so the supreme cat - a male - by no means adopts the role of a tyrant that rules over other males and their mating. He would have difficulty doing this alone in any case, since the females have the last word about mating.

Relative and absolute hierarchies in the world of the cat are flexible and merge into each other almost imperceptibly. But flexibility, mutual tolerance and

when cats are shut up together at close quarters in a cage. "There is a definite connection between the balance between absolute and relative hierarchies and how close together cats live. The more overcrowded a cage is the less the relative hierarchy is adhered to", says Professor Leyhausen. "Finally one cat becomes the despotic ruler of all other cats. Some, the weaker ones, allow themsolves to be bullpitilessly by others. They reach such a pitch of depair and nervousness that they start

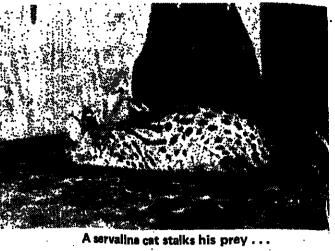
THE GERMAN TRIBUNE

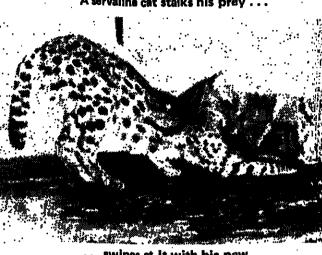
showing all sorts of neurotic symptoms. "The others in the cage band together in a vicious mob. The tension between then never relaxes, they never appear content and there's always some squabble going on somewhere in the cage. "The cats lose all interest in playall interest in playing, become depresand

around as little as possible." So cats need freedom to develop normally. It they are denied this they become over-aggressive at first and later give way to resignation and depression. "When it reaches this stage the animals may even die as a result of

"Suppressing the instinct to fight away the others puts such strain on cats they become ill", explained Professor Leyhausen.

The connection with the "highest







. . . and then carries it off

mammal", man, is fairly obvious 3: there is one major difference:" Anie can't reason enough to say to themself 'the others can't go away'. But " placed in similarly overcrowded on tions can do this. Yet even among & ple it gets too much, reason falls, " the result is fighting and quarrelling

Again in contrast to popular opinio Professor Leyhausen says that cas a become very dependent on humans affection and company if enough and attention is spent on them Tint clination is even stronger in cals dogs who are generally held to be if sociable than cats.

Cats behave the same way to he as they do towards others of his. "Their behaviour is connected their natural sexual and family indust

head, rubbing sides, licking, nost ing and in the case of female cals con thing in the book about thing! giving the 'hands off' signal."

Nevertheless cats rarely humans as one of their own Professor Leyhausen says, that cather relations can be much closer and friendly than relations between cat — mostly because cats generally no occasion to show aggression people as they do to others of the kind. Horst Meenil

TOURISM

No. 778 - 13 March 1977

# Offenbach, Germany's leatherware centre, is 1,000 years old



Iffenbach on the Main is one thousand years old this year. The first official mention of the city dates back to a document written in the year 977. Festivities to mark the occasion have already begun.

Offenbach has a history it can be fairly proud of. Between 1576 and 1815 it was the home of the princes of Isenburg. Since 1816 it has been part of Hesse, and about this time or a little earlier the leatherware industry for which it is now famous got started in earnest. Since 1949 it has regularly held an international trades fair for leather goods.

It has taken in a large number of religious refugees, particularly Huguenots. It became particularly favoured by the cultural middle class during the nineteenth century. It was here that Goethe worked on Faust and Mozart chose an Offenbach publisher for his works. At this time the city's industry expanded rapid-

For as long as it has existed Offenbach has been somewhat overshadowed by neighbouring Frankfurt. The rivalry and animosity between these two cities has reached legendary proportions.

While Offenbach has no cause to hang its head over its past history it is most probably wishing heartily that it had some of Frankfurt's wealth at the

It is not only in permanent financial

need; this 115,000-strong city also has formed with the the highest indebtedness per inhabitant administrative autin the Federal Republic.

It is in debt to the tune of 340 mil-

lion deutschmarks and has to fork out 42 million in interest payments each year. Debts amounting to 4740 deutschmarks are being carried by each citizen in the city, old and young. "Excluding city-owned concerns, how-

ever, it is only DM 3080" - a fact on which city councillors place the greatest

The city even decided not accept the year because of its financial difficulties. has always meant valuable publicity for the city.

thousand deutschmarks - and even

Offenbach has always been extremely

been made to incorporate Offenbach into Frankfurt for administrative purposes. The last such attempt was at the end of the sixties on the part of former Lord Mayor of Frankfurt Walter Möller.

horities of the Frankfurt area, the Offenbach urban and rural areas, the Hoch-Taunus rural district, and parts of Main-Taunus, the Gross-Gerau, Main-Kinzing and Wette-

Lord

Frankfurt

tempt to solve the

financial, political

and planning prob-

lems of the entire

area jointly without any one of the dis-

A lot of people in Offenbach are

sceptical to say the least and are con-

vinced that this is simply another at-

tempt to incorporate Offenbach into

Lord Mayor of Offenbach Walter

Buckpesch is adamant that this is not

so. "There is no question of our giving

up our independence. But we can get

nowhere without or by going against the

An Offenbach tourist guide gives an

idea of what the people there think of

Frankfurt. There it is listed merely as

"An unimportant city lying downstream

from Offenbach which has been trying

for a thousand years to make Offenbach

rest of the Main metropolis.

tricts involved losing its independence.

offer of organising the Hesse Fair this This is an annual folklore festival that But Offenbach itself would have had

to put up one-third of the costs - eighthis was asking too much of its coffers. The remaining two-thirds is always paid

proud of its independent status. Now, with things as they are, there is nothing its inhabitants fear more than that it will be incorporated with Frankfurt.

Even now without road signs it is pretty well impossible to tell where Offenbach ends and Frankfurt begins, they have become so merged.

And from time to time attempts have

At the moment there is a sort of cease-fire. In 1975 an association was rau rural districts. This powerful asso-Muyor of Arndt, has been formed in an at-

The Isenburger Castle at Offenbach

And of Sachsenhausen it says, "An urban area taken over by Frankfurt, connected with Offenbach because of its position next to it on the south side of the river Main." The people in Frankfurt of course give Offenbach as good as it

But if all the needling that goes on bothers the people in Offenbuch at all. they are not letting it interfere with their "birthday" celebrations.

Offenbach is going out of its way to make sure visitors to the celebration go away with the impression that it is a dynamic and progressive city full of go and new ideas - no matter what its bigger neighbour might say.

Wilhelm Körber

(Die Welt, 23 February 1977)

The Federal Republic's tourist indus-L try is going through a boom period such as it has never experienced before. American tourists have always come in fairly large numbers, but now they are being joined by hordes of holidaymakers from European countries.

The reason for the sudden attraction of the Federal Republic is pretty well anyone's guess. In any case it is certainly not because holidays are cheap here, even for American guests.

And Germans are not exactly renowned for their hospitableness and friendliness to tourists.

Yet the Federal Tourist Office (DZT) registered an increase in the flow of tourists to this country of 8.4 per cent in the first half of last year.

In the same period the country's foreign currency intake rose by sixteen per cent to 3,480 million deutschmarks.

According to the Ministry of Economics the country provided accommodation for 264 million overnight stays last year. Eight per cent - that is 21.12 million — were paid for by foreign visitors.

This year the government is subsidising the DZT to the tune of 18.3 million deutschmarks. That is one million more than in 1976. Most of this money is being used for advertising abroad. If the present trend it anything to do with past advertising campaigns then the money is being well-spent.

Things began to look up for the toufist trade in 1975 after it had been Federal Republic

Tourism boom for the

through a couple of particularly lean years. Then in the first half of 1976 the number of overnight stays by American tourists suddenly rose by 19.3 per cent. And the foreign currency intake increased by as much as 21 per cent.

The figures for Canadian tourists are even more startling. The number of overnight stays rose by 22.5 per cent and the intake of foreign currency shot up by 53 per cent.

Even in 1972 the hotels and restaurant business employed 713.00 people. But today every tenth person in the Fedoral Republic depends to some degree on the tourist trade in making a living.

The statistics are impressive enough. But they give no clue as to what is encounging so many more people to spend their holiday in the Federal Republic,

The times when a "grand tour" of Europe was part and parcel of the education of any middle or upper class person in Britain or the USA are long since

And although the romantic charm of the old towns in the Federal Republic may hold some attraction the expense of a holiday in this country with currency exchange rates as they are ought normally to be prohibitive.

Even the excitement and novelty of going on a touring holiday abroad has lost a lot of the glamour it had fifty or sixty years ago.

With travel becoming easier and cheaper it is particularly surprising that the increase in tourists to this country is not only due to visitors from overseas, but also in large part to visitors from neighbouring European countries.

Danish, Dutch, Belgian, French and Swiss tourist have been flocking here to an extent hitherto unknown: The rates of increase in tourists from these countries range from seven per cent for Switzerland and as much as 18.1 per cent in the case of Denmark,

ing that their own countries do not have. Romantic though some old towns (Vorwätze

may be, it is hardly likely to be nostalgia that brings them here. It could of course be interest to see the powerful and wealthy nation that has grown up so quickly out of the ashes of the Second World

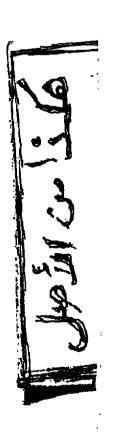
The Federal Republic certainly appears economically and socially stable to other countries and that is bound to stir some curiosity — but not just curiosity most probably.

The country's apparent stability is backed up by political stability which bears all the features of democracy. This is something of rarity today and has not often been achieved in the past either.

It is the combination of all these things that attracts so many people to this country at the moment - its remarkable stance at present, and its somewhat disreputable past; the mixture of barbarian, romantic, engineer and poet in the German character.

It is worth while spending a holiday in the Federal Republic - the statistics prove it. And even Germans are beginning to realise it. Last year considerably more people from this country spent their holiday here.

It looks as if the Federal Republic's tourist industry is finally being given the chance it has been walting for. It is up Yet they know that a holiday in this to the country to make the best possible country is going to hit their pockets use of its chance by being more help hard and the Federal Republic has noth-



1/We hereby subscribe to THE GERMAN TRIBUNE until further notice at the following rates (postage included): Deutsche Marks U.S. Dollars Pounds Sterling Twelve months (Underline whatever applicable) Messrs / Mr / Mrs / Miss Zip Code Please return the completed order form to: THE GERMAN TRIBUNE . FRIEDRICH REINECKE VERLAG GMBH ..

23 Schöne Aussicht, 2 Hamburg 76: Federal Republic of Germany,

(Deutsches Allgemeines Bound

#### **MODERN LIVING**

### Kassel's wallpaper museum mounts a special exhibition

currently showing a select collection of six hundred-odd exhibits dating as far back as the fifteenth and sixteenth centuries and a further ninety or so exhibits from modern collections.

The museum is the first of its kind in Europe if not in the world. It owes its existence to the interest and initiative of one Gustav Iven, a counsellor of commerce in Hamburg in the twenties, who collected the main core of the collection. The museum was set up in Kassel largely because the first wallpaper factory was there. It is now run by a private society of wallpaper manufacturers and other wallpaper specialists.

The exhibits include gigantic landscape wallpapers, baroque leather, wax cloth wallpapers and wall hangings from the South Pacific, and are only part of the collection 'numbering thousands of items. The first wallpapers were made of leather. In the south of Spain Moorish and Christian art commingled, enriching each other at a fairly early date. It was here that the first wallpaper was made in the fifteenth and sixteenth centuries.

It was made from the hide of young goats and sheep, embossed, painted in parts with oil paint and sewn together to form impressive wall hangings.

### Passengers getting too paunchy, say aviation chiefs

A irline authorities say tourists from the Federal Republic are too fat and take too much luggage with them particularly those flying to the Canaries and the Balearic islands.

This is the result of an enquiry carrled out by the Federal Aviation Board in Brunswick. Because of this it has seen fit to introduce a new standard weight for passengers so that the weight in jets can be better distributed.

From now on the "average" weight allowance of women passengers on charter planes will be 75 instead of 65 kilogrammes. This is the same "weight allowance;" as for men.

The Aviation Board hastened to add that this by no means infers that only women have put on so many extra

Director of the Aviation Board, Herr Kössler made a point of saying that on average in recent years all possengers have gained weight quite considerably.

By raising the standard weight limit the Aviation Board hopes that charter companies will be able to make more thorough checks on the weight of passengers and their luggage.

The Federal Aviation Board ran checks on 1,500 holiday-makers leaving the Canary Islands and Mallorca prior to making their decision. They found that many passengers were overweight, carrled excess baggage and were leaving with "weighty" souvenirs, and that planes flying on these routes were gross-

ly overloaded. Because of the extra weight they are carrying a number of airlines have already been considering either carrying fewer passengers or breaking up journeys - although extra landings are extremely expensive.

he wallpaper museum in Kassel is . Spain was also the first country in Europe to produce paper. They learned the process from the Chinese - the authority on anything to do with paper.

The exhibits are displayed in a couple of dozen rooms. They are arranged in chronological order, showing the fashions, styles and odd-quirks of fancy in wallpaper up to the present day.

They are also arranged so as to compare wallpapers of various cultures exotic landscapes, neo-classicism, floral

The beginning of the ninoteenth century was the heyday of wallpapers with stifling bowers of plants and flowers. giant landscapes and scenes from famous literary works.

Mass production of walipapers became possible with the invention of cylinder printing. This was the start of modernday wallpaper taste, style and manufacturing methods.

Since then ancient and modern styles and taste have become imperceptible intermingled. Depressing or comforting, there is no getting round it that even in the case of wallpaper it has all been done before.

The exhibition includes a good number of more unusual wallpapers as well as run-of-mill common wallpapers of the past. Museum director Ernst Wolfgang Mick and commercial artist Johannes Jaxy have done an excellent job in placing each exhibit in its historic and cultural context as realistically as poss-

The museum also has a number of printing machines and equipment from manual printing processes through to

modern printing methods. It also devotes a section to colour printing, authentic historic documents and specialised literature from various

To help visitors make the most of their tour of the museum, video tapes are also available giving details, of the sequence of exhibits and various points

of particular interest. The Kassel wallpaper museum is well worth a visit and anyone in Kassel for the big "documenta" exhibition should

not fail to make the effort to go to it. It is open from Tuesday to Sunday, including public holidays from ten to five o'clock. Entry is free of charge and guided tours can be applied for in advance. Marion Morgenstern

(Kölner Stadt-Anzelger, 26 February 1977)



"After you, Sir", a wallpaper motif showing Napoleon drinking from a soldier's flak from a lithograph by Nicolas-Touissant Charlet in 1840 in Paris

### Demographers to study fall in birth rate

This country's population figures will drop by three million by 1990. By the year two thousand they will have dropped by as much as six million unless families become larger on average from

The result will be a considerable change in the age distribution in the Federal Republic. And this brings a whole line of problems and issues with it, such as who will pay the pensions, fill the jobs, what will happen to cities and to rural areas, whether universities will suddenly be half empty.

The Federal Association for Demography convened recently in Frankfurt to discuss these and other political problems which could arise from the drop in the birth rate.

Members of the Association warned of the danger of letting the birth rate continue to fall. Effects of this are already evident in kindergartens and schools.

Between 1985 and 1990 it will make its mark on the labour market. If this trend continues it will have drastic effects on the social security system. Yet society is still failing to take the situation seriously enough.

Dr Hilde Wander of the Kiel Institute for World Economy made the point, however, that the size of families in this country is subject to far the many complex influences and psychological motives to be easily influenced by political measures.

The Association will now investigate

and analyse the causes and results of the drop in the birth rate before going into the whole issue in detail with politi

It hopes to stabilise the country's po pulation statistics eventually. American studies have already shown that oscillation of population statistics can cause major social problems.

(Frankfurter Aligemeins Zeitung für Deutschland, 25 Fobruary 1977)

### Women in Munich can now ring for abortion advice

omen in Munich who need adnix about getting an abortion can now ring up an official information centre which has just been started by the Munich postal authorities.

"We want to spare women the difficulties of asking around the city about where they can go for advice about aboutions," says Eva Jakob of the Bavarian Ministry of Social Affairs, who is to sponsible for organising the telephone service

Women who phone Munich 1153 will be given a run-down on all officially recognised advisory centres and will be able to choose.

What is more, the fact that this information is given over tapes and tele phone ensures absolute anonymity. (Kölner Stadt-Anzelger, 26 February 1917)

and fear of their parents' reaction ! poor examination results. In order of frequency these pre for

But the despair and terror of these children is no less extreme than that of those who are afraid of doing hadly al schools, and it to make the second

them unjustly - perhaps punish them without making it, clear what they have

every effort must be made to restor good child-parent relations and that a visers should on no account say and thing that might make the simplest WORSE IT THE THE PARTY OF THE P

#### **■ SPORT**

No. 778 - 13 March 1977

# Training children too hard can cripple them, say sports doctors



ports doctors and ice skating experts Dare becoming disturbed over the number of world-class skating pairs, that are crassly unsuited to each other in height and weight.

Tassilo Thierbach from Dresden is twenty years of age, 1.72 metres tall and weighs in at 72 kilogrammes, He is partnored with fourteen-year old Sabine Baess who weighs just 36.5 kilogrammes and is 1.55 metres in height.

When they flew to Helsinki for the European ice skating championships, this pair certainly gave their opponents something to think about. But doctors and those who regard skating as an aesthetic art were horrified.

Hans-Jürgen Bäumier, one of the greats in pair skating in the sixties with Marika Kilius describes the sport now as a "child-throwing competition".

Tassilo Thierbach and Sabine Baess are by no means the only such oddlymatched couple on ice, and neither is the difference in their weight, age and height as gross as in some other cases. There are now a good many child stars in international ice skating events for

"That's not pair skating, its a circus act. There's just no beauty or gracefulness where there's such a big difference in height and weight," says Marika Ki-

The fact is that all aesthetic considerations are cast to the winds these days because an athletic man can throw a slight child much further and higher into the air.

In the European championships in Helsinki Sergej Scharkrej and Marina Tscherkasowa took third place. He is cigteen years old and 1.80 metres tall. She is just twelve years of age, 1.37 metres tall and weighs only 27 kito-

Wolfdieter Montag doctor of the Federal Ice skating Association predicts grimly, "Children who are driven so hard so early practically always suffer for it in the long run."

This striving for inhuman achievements particularly in sports where feminine charm and gracefulness are a necessary part has introduced children to a working world to which they would not normally be admitted.

But in international gymnastics age of female entries dropped within twelve years from 24 to fifteen.

Achim Klümper, sports doctor in Freiburg predicts a dismal future for Rumanian gymnast Nadia Comaneci, 1,52 metres tall, weighing 38 kilogrammes, with several Olympic victories behind her. "Girls like Nadia are done for in a few years. I'd rather not use the word cripple, it's so grotesque."

The Federal Republic has already had bitter experience in this line. Ulrike Weyh from Itzehoe started serious gymnastics at the age of six.

After about eight thousand training sessions during which she did the splits

roughly fifty thousand times she had to call it a day.

Her doctor diagnosed: "Lest pelvis displaced, the crooked position of the lumbar vortebra causing severe pains in the shoulders and sacrum." Now aged sixteen Ulrike Weyl has to

have the sole of her right shoe one and a half centimetres thinker than her left Professor Josef Nöcker from Leverku-

sen and chef de mission of this country's Olympic team in 1968 and 1972 says. "On the whole we doctors don't take such a serious view of training children hard. The human body can cope with that. "Obviously orthopaedic specialists get

a bit more bothered by it. But it is impossible to say how much damage is caused as yet. None of the people who started intensive training at an early age have reached the age of forty of fifty

Just How long Marina Tscherkasowa has been training is not known here. But Dr Montag says, "people say she could do every single double jump by the age of ten. That means she must have at least four years' intensive training behind her."

Orthopaedic specialists have worked

Ulrike Weyh

out the strain such training puts on the

d statement of

and a second

distant heartich the bearing

If a man weighing eighty kilogrammes jumps one metre into the air, on landing his hip joints have to bear prossure amounting to 25 hundredweight. "And knee joints, tendons and ligaments have to take even more" says Dr Montag.

Sergei Scharkrei will be continuing to throw his little partner in the air in more and more ambitious feats of skill - such as where Marina turns in the air four times before landing on the outside blade of her

right skating boot-without so much as a hint of a fall.

When Sabine Baess from Dresden was training for this jump in 1976 she broke her right knee-can.

Back in the sixties at the time of the Kilius-Bäumler team such a jump would have been unthinkable. Marika Kilius weighed 57 kilogrammes at the world championships in 1964. And today Hans-Jürgen Bäumler has considerable

Frank Quednati (Die Welt, 2 March 1977)

### Avalanche survival course for skiers in Bavaria

Walter Kellermann, qualified moun-tain- and ski-guide, has started a series of four-day courses on avalanches, what causes them, and how to rescue people buried in them.

He is a customs officer in Reit in Winkl in Bayaria - home ground of Olympic Gold winner Rosi Mittermaier. and is an authority on avalanches not only in courts of law, but also when the official go-shead is needed for new mountain railways.

The courses are intended for the average tourist just as much as more serious skiers, for "just about anyone out on the Alps in winter runs the risk of experien-



cing an avalanche." And most tragedies with avalanches occur close to ski-runs

Last April on the Durrbachborn 1776 metres above Winklmoosalm a huge avalanche started when temperatures rose to two degrees above zero. This was the first time in living memory that it had happened there. Fortunately no-one was out at the time.

Experience has taught Kellermann that the only effective way of minimising the danger of deaths through avalanches is by reproducing the evalanche situation as closely as possible and teal ching people what to do.

He himself was responsible for inaugurating an official avalanche warning service on the Zugspitze eleven years ago. He now says this is not adequate.

In Munich a central office analyse weather reports from nineteen, outlook posts in Bavaria, but these can only give general reports of fairly large areas, and locally conditions can vary quite a bit from the overall report.

Kellermann is also against putting up avalanche warning signs all over the mountains, and says they are pointless and may even be dangerous. The signs remain in the same place for the whole 'season and gave little clue as to change ing conditions.

Many firms running ski-lifts simply regard these warning signs as necessary legal protection at the side of their ski

So it it up everyone to look after himself as well as possible. But now thanks to Kellermann's initiative, any winter sport fan can learn the theory and practice of avalanche and avalanche rescues.

Kellermann worked out his teaching: method at the avalanche research institute on the Weissfluhloch, and he is fully convinced that it will be a success.

"About ninety per cent of avalanche accidents would be avoidable it people knew the most important signs of the lanches and rules for escaping unhurf." It is important to be able to analyse snow conditions. Professionals do this by digging in the snow with a light plastic shovel. For holiday-makers it is enough to know that old snow late in

the season is relatively harmless, but

that crusted snow covered, with a new fall is to be avoided like the plague.

The weather is the other thing to watch out for. When temperatures suddenly rise skiers must always reckon with an avalanche. Rain is dangerous to start with but later helps the snow become former.

In a book Kellermann has published on safety away from the ski slopes. he warns skiers of the danger of wind, the "avalanche builder". Ninety per cent of all avalanches occur on slopes facing the east and north because in the northern Alps the wind, which generally blows from the west, builds up extremely dangerous drifts.

Factor number three is the terrain itself. Kellermann takes groups of ten on mountain tours lasting half a day - naturally over the less dangerous slopes.

During this time his pupils learn to avoid various dangerous types of slope and where possible travel only on the less dangerous ridges and buttresses. Larch groves and show-covered under-growth are basically to be regarded with

suspicion, but there is little to be feared under bine tree C. The course ends with a practical lesson in finding buried skiers under the guidance of mountain-guide Horst Wes-

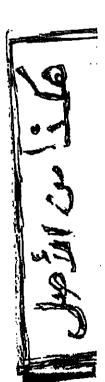
ternacher of the Federal Alpine Associa-

Three electronic "bleeps" are buried in the snow and the avalanche pupils have to find them with electronic search equipment.

Westernachershas not greet opinion of country with "ride" avilanches. "Péople with say they ve tried that must have more luck than sense", he says disparagingly.

Statistics show that every fourth, person dug out of avalanches was dead be-

Karl Stanklewitz (Münchner Merkut 24 February 1977)



Emergency telephone advisory services are getting more and more calls from school children often aged total despair and unable to cope with their problems alone.

According to Professor Kurt 'Nitsch, president of the Federal Society for the Prevention of Cruelty to Children, such telephone services have been started up now in about twenty towns and cities in the Federal Republic. They are run with the assistance of volunteer helpers.

Speaking in Hanover recently Professor Nitsch praised the work of these services and the value they are to children and adults alke, but warned of the danger of giving children "amateur advice" that cannot help them.

(Frankforter Nova-Presse, 23 February 1977) Professor Nitsch said that many tele-

### More children in despair are phoning for help

phone advisory centres are having to do without qualified staff who know how to dissuade a child contemplating suicide,

and how to help it. "A housewife's common sense, sound though it may be, is often simply not enough in such cases. The volunteers must be backed up by professional help," he said. "But the only thing is, that costs a small fortune."

are driven to this by pressure at school

Most of the children that phone up

Fear of their parents is the overriding factor in all these cases. On phoning up, children often say their parents tres

done wrong.
Professor Nitsch added, however, ist

(Lübecker Nechrichten) 26 February 1979